

# ZMLUVA

## o zabezpečení poskytovania služieb obyvateľstvu prevádzkovaním predajných automatov

uzatvorená v zmysle ust. § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

(ďalej len „zmluva“)

Bratislavská teplárenská, a.s.

### čl. I. Zmluvné strany

Odberateľ:

**Bratislavská teplárenská, a.s.**

Turbínová 3

829 05 Bratislava – mestská časť Nové Mesto

zastupuje: **Ing. Dušan Randuška, generálny riaditeľ**

**Ing. Miroslava Čalfová, finančný riaditeľ**

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I

vložka číslo: 2851/B oddiel: Sa

IČO: 35 823 542 IČ DPH: SK2020285245

(ďalej len „odberateľ“)

Dodávateľ:

**ASO VENDING s.r.o.**

Medený Hámor 7

974 01 Banská Bystrica

zastupuje: **Ing. Miroslav Korček, konateľ**

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica

vložka číslo: 18957/S oddiel: Sro

IČO: 45 851 221 IČ DPH: SK2023114434

(ďalej len „dodávateľ“)

## **čl. II. Predmet zmluvy**

- 1) Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri zabezpečení poskytovania služieb obyvateľstvu prevádzkovaním predajných automatov dodávateľa v prevádzkových priestoroch odberateľa.
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že dodávateľ je oprávnený umiestniť a prevádzkovať v prevádzkových priestoroch odberateľa nasledovné predajné automaty na adresách:

### **Bratislavská teplárenská, a.s., Turbínová 3, 829 05 Bratislava – mestská časť Nové Mesto**

- a) **1 kus** automatu Necta s mincovým mechanizmom a čítačkou platobných kariet na predaj horúcich nápojov do plastových pohárikov. Automat bude umiestnený v priestore vestibulu administratívnej budovy. Výrobné číslo automatu bude uvedené na potvrdenom montážnom liste.
- b) **1 kus** automatu Necta s mincovým mechanizmom na predaj horúcich nápojov do plastových pohárikov. Automat bude umiestnený vo výrobe. Výrobné číslo automatu bude uvedené na potvrdenom montážnom liste.
- c) **2 kusy** automatov Necta s mincovým mechanizmom a čítačkami platobných kariet na predaj kusového tovaru. Automaty budú umiestnené:
  - 1 kus automatu Necta v priestore vestibulu administratívnej budovy
  - 1 kus automatu Necta vo výrobe

Výrobné čísla automatov budú uvedené na potvrdených montážnych listoch.

### **Bratislavská teplárenská, a.s., Polianky 6, 841 01 Bratislava**

- d) **1 kus** automatu Necta s mincovým mechanizmom na predaj horúcich nápojov do plastových pohárikov. Automat bude umiestnený v kuchynke. Výrobné číslo automatu bude uvedené na potvrdenom montážnom liste.
  - e) **1 kus** automatu Necta s mincovým mechanizmom a čítačkou platobných kariet na predaj kusového tovaru. Automat bude umiestnený v kuchynke. Výrobné číslo automatu bude uvedené na potvrdenom montážnom liste.
- 3) Zmluvné strany sa dohodli, že za umiestnenie vyššie uvedených automatov v priestoroch objednávateľa, je dodávateľ povinný zaplatiť odplatu v zmysle čl. III ods. 9 tejto zmluvy.
  - 4) Zmluvné strany sa dohodli, že umiestnenie automatov v priestoroch odberateľa bolo vykonané po vzájomnej dohode. Dodávateľ má výhradné právo poskytovať služby prostredníctvom predajných automatov v priestoroch odberateľa.
  - 5) Zmluvné strany sa dohodli, že po umiestnení a inštalácii predajného automatu bude vykonaný zápis o montáži - tzv. „montážny list“ a pri odstránení a demontáži automatu bude vykonaný tzv. zápis o demontáži- tzv. „demontážny list“. Oba dokumenty podpíšu poverení zástupcovia oboch zmluvných strán.

## **čl. III. Práva a povinnosti dodávateľa**

- 1) Zmluvné strany sa dohodli, že dodávateľ je oprávnený počas platnosti tejto zmluvy umiestniť a prevádzkovať v prevádzkových priestoroch odberateľa predajné automaty.
- 2) Dodávateľ sa zaväzuje najmä zabezpečiť, aby predajné automaty boli v neustálej prevádzke. Dodávateľ je povinný spolu s prevádzkovaním predajných automatov vykonávať všetok potrebný servis týchto zariadení, t.j. montáž, údržba, oprava, zásobovanie, čistenie a pod.
- 3) Zmluvné strany sa dohodli, že všetky tržby z predajných automatov sú vlastníctvom dodávateľa.
- 4) Dodávateľ je oprávnený užívať priestory v rozsahu tejto zmluvy a súvisiace spoločné priestory odberateľa (služiace na hygienu a pod.) v zmysle platných predpisov.
- 5) Dodávateľ je oprávnený vykonávať úpravy priestorov len po predchádzajúcej písomnej dohode s odberateľom a to na svoje náklady.

- 6) Dodávateľ prehlasuje, že je spôsobilý a oprávnený prevádzkovať podnikateľské činnosti pri prevádzkovaní predajných automatov, pričom pri tejto činnosti zabezpečuje dodržiavanie súvisiacich právnych predpisov.
- 7) Po ukončení prevádzkovania predajných automatov je dodávateľ povinný odovzdať odberateľovi zabraté prevádzkové priestory alebo ich časť v spôsobilom stave - primerane dobe a spôsobu užívania.
- 8) Dodávateľ je oprávnený po vzájomnej dohode zmluvných strán premiestniť predajný automat na iné miesto u odberateľa v prípade, že tzv. vyťaženosť predajného automatu (pomer nákladov a výnosov predajného automatu) nebude po dobu dlhšiu ako 1 mesiac spĺňať predpoklady dodávateľa. Dodávateľ je oprávnený premiestniť predajný automat aj mimo prevádzkového priestoru odberateľa v prípade, že tzv. vyťaženosť predajného automatu (pomer nákladov a výnosov predajného automatu) nebude po dobu dlhšiu ako 1 mesiac spĺňať predpoklady dodávateľa. V tomto prípade premiestnením všetkých predajných automatov platnosť zmluvy okamžite zaniká.
- 9) Zmluvné strany sa dohodli, že za poskytovanie priestoru pre umiestnenie všetkých automatov Necta, na všetkých umiestneniach, odber elektrickej energie, dodávku pitnej vody a odvoz odpadu bude odberateľovi hradená odplata vo výške **400,- € bez DPH/všetky automaty/rok**. K odplate bude fakturovaná DPH v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov v sadzbe platnej ku dňu vzniku daňovej povinnosti.
- 10) Dodávateľ sa zaväzuje podľa ods. 9) tohto článku uhrádzať odplatu na základe faktúry vystavenej odberateľom. Odberateľ je povinný vystaviť faktúru ročne vždy k 15. januáru za obdobie predchádzajúceho kalendárneho roka. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej vystavenia odberateľom.
- 11) Faktúra musí obsahovať náležitosti v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Ak faktúra nebude obsahovať všetky požadované náležitosti v zmysle tejto zmluvy, objednávateľ bude oprávnený vrátiť faktúru odberateľovi na opravu alebo doplnenie. Nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia opravenej alebo doplnenej faktúry.

#### Čl. IV.

##### Práva a povinnosti odberateľa

- 1) Zmluvné strany sa dohodli, že odberateľ je povinný počas platnosti a účinnosti tejto zmluvy umožniť / strpieť umiestnenie a prevádzkovanie predajných automatov dodávateľa vo svojich prevádzkových priestoroch.
- 2) Odberateľ je povinný počas platnosti tejto zmluvy zabezpečovať pre prevádzkovanie predajných automatov nepretržite dodávku pitnej vody, elektrickej energie a odvoz odpadu. Odberateľ zodpovedá za pravidelnú dodávku všetkých uvedených médií v požadovanej kvalite a zdravotnej nezávadnosti po celý čas platnosti a účinnosti zmluvy.
- 3) Odberateľ je povinný odovzdať dodávateľovi prevádzkový priestor, resp. jeho časť, v ktorom budú umiestnené predajné automaty na základe tejto zmluvy v stave spôsobilom na dôstojné umiestnenie a prevádzkovanie predajných automatov a v tomto stave ich na svoje náklady udržiavať. Priestor bude odovzdaný na základe protokolu o odovzdaní.
- 4) Odberateľ nie je oprávnený vykonávať svojvoľne opravy automatov, nemá právo zasahovať do automatov, manipulovať s nimi, prípadne ich premiestňovať, inak je povinný nahradiť všetku škodu takto spôsobenú dodávateľovi.
- 5) Odberateľ je povinný zabezpečiť zhotovenie elektrickej a vodovodnej prípojky s vyústením podľa dohovoru s dodávateľom v súlade s predloženými technickými podkladmi, a v zmysle platných STN.
- 6) Odberateľ je povinný zabezpečiť ochranu každého predajného automatu tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu, zničeniu, strate alebo odcudzeniu. Zmluvné strany sa dohodli, že ak odberateľ poruší svoju povinnosť zabezpečiť ochranu automatu tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu, strate alebo odcudzeniu, odberateľ sa zaväzuje nahradiť dodávateľovi celú škodu, ktorá vznikla dodávateľovi porušením jeho povinnosti.
- 7) V prípade straty, poškodenia alebo vykradnutia ktoréhokoľvek automatu sa odberateľ zaväzuje poskytnúť dodávateľovi všetku potrebnú súčinnosť pri zisťovaní páchatelia, najmä je povinný bezodkladne poskytnúť kamerový záznam, ak taký existuje, zabezpečiť súčinnosť s políciou a v prípade, že podozrivým je zamestnanec odberateľa alebo iná osoba so vzťahom k odberateľovi, je odberateľ povinný zabezpečiť súčinnosť pri rokovaníach s touto osobou a tiež pri vymáhaní náhrady škody od tejto osoby.
- 8) Zmluvné strany sa za účelom zabezpečenia kvality poskytovaných služieb dohodli, že prípadné pripomienky ku službám a poruchy bude odberateľ hlásiť dodávateľovi na e-mailovej adrese

Takto nahlásené poruchy sa zaväzuje dodávateľ odstrániť do 24 hodín počas pracovných dní od nahlásenia poruchy. V prípade poruchy, ktorej charakter neumožňuje opravu na mieste, alebo poškodenie vandalizmom alebo používaním, ktoré nezodpovedá bežným zvyklostiam a spôsobu, na ktorý je toto zariadenie určené a tým vzniknutá porucha neumožňuje plnú funkčnosť zariadenia je dodávateľ povinný takýto stav oznámiť odberateľovi do 24 hodín počas pracovných dní dohodnutým spôsobom a navrhnúť termín odstránenia takejto poruchy. Takéto riešenie nie je chápané ako porušenie zmluvných podmienok.

- 9) Odberateľ je povinný umožniť prístup oprávnenej osoby dodávateľa do svojich priestorov, v ktorých bude môcť táto osoba ako obsluha automatov umývať a čistiť jednotlivé diely automatov, prípadne vykonávať servis, a to podľa potreby.

#### **čl. V. Zánik zmluvy**

- 1) Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že každá zo zmluvných strán je oprávnená zmluvu vypovedať až po uplynutí jedného kalendárneho roka od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy, a to z akéhokoľvek dôvodu. Výpovedná lehota je trojmesačná a začína plynúť prvý deň kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
- 3) Zmluvné strany sa môžu kedykoľvek písomne dohodnúť na skončení tejto zmluvy. Platnosť zmluvy v tomto prípade zaniká ku dňu uvedenému v písomnej dohode, podpísanej oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 4) Dodávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy ak:
  - a) prevádzkové priestory, v ktorých je predajný automat umiestnený, sa stanú nespôsobilé na jeho prevádzkovanie
  - b) dodávateľ stratí spôsobilosť prevádzkovať uvedenú činnosť, v takom prípade je oprávnený odstúpiť od zmluvy aj objednávateľ.
- 5) Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva zaniká aj spôsobom uvedeným v čl. III. ods. 8) tejto zmluvy.
- 6) Zmluvné strany sa dohodli, že ak odberateľ poruší svoju povinnosť uvedenú v čl. IV ods. 2), 3), 4), 5) tejto zmluvy, je odberateľ povinný zaplatiť dodávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 200,- Eur. Zmluvná pokuta je splatná do 7 dní od doručenia výzvy dodávateľana jej úhradu. Nárok dodávateľa na náhradu škody týmto nie je dotknutý. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.
- 7) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, že dodávateľ neodstráni poruchy zariadenia v lehotách podľa čl. IV ods. 8 tejto zmluvy, a to ani po opätovnej písomnej výzve odberateľa na odstránenie porúch s poskytnutím dodatočnej lehoty na odstránenie porúch nie kratšej ako 15 pracovných dní odo dňa doručenia tejto výzvy, je dodávateľ povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 30,- EUR za každý aj začatý deň omeškania. Zmluvná pokuta je splatná do 7 dní od doručenia výzvy odberateľa na jej úhradu. Nárok odberateľa na náhradu škody týmto nie je dotknutý. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

#### **čl. VI. Doručovanie**

- 1) Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú:
  - a) poštou,
  - b) treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
  - c) osobne s podpisom preberacieho protokolu.
- 2) Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučene na adresu sídla účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch dní odo dňa zmeny sídla.
- 3) Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, a táto je zhodná s jeho adresou zapísanou v obchodnom registri alebo inom registri, považuje sa písomnosť po troch dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručeníu a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručeníu.
- 4) Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, a táto nie je zhodná s jeho adresou zapísanou v obchodnom registri alebo inom registri, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu účastníka zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri. Pri takomto doručení platí v celom rozsahu bod 3. tohto článku zmluvy.

**čl. VII.  
Záverečné ustanovenia**

- 1) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a účinnosť dňom inštalácie prvého predajného automatu.
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že všetky zmeny a doplnky musia byť vykonané písomnou formou alebo podpísaním montážneho alebo demontážneho listu v zmysle čl. VII. ods. 3) tejto zmluvy.
- 3) Zmluvné strany sa dohodli, že zmena obsahu Zmluvy spočívajúca v rozšírení alebo znížení počtu a druhov predajných automatov, sa na základe dohody zmluvných strán môže vykonať aj tak, že ďalší predajný automat, alebo automaty budú umiestnené v prevádzkových priestoroch odberateľa, o čom bude vyhotovený montážny list alebo odstránené z prevádzkových priestorov odberateľa, o čom bude vyhotovený demontážny list. Oba dokumenty v tomto prípade musia byť podpísané osobami poverenými jednotlivými zmluvnými stranami. Na účely tejto zmluvy osobou poverenou podpisovať montážny a demontážny list je aj ktorýkoľvek zamestnanec, u ktorého takáto činnosť je obvyklá vzhľadom na jeho náplň práce. Zmluvné strany berú na vedomie, že podpisom montážneho alebo demontážneho listu je zmena obsahu zmluvy účinná.
- 4) Zmluvné strany sa dohodli, že všetky ustanovenia tejto zmluvy, z obsahu ktorých vyplýva povinnosť plnenia v čase po zániku zmluvy ako takej, zostávajú v platnosti aj po zániku zmluvy.
- 5) V prípadoch osobitne neupravených touto zmluvou platia príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
- 6) Zmluvné strany sa dohodli na tom, že táto zmluva bude zverejnená v celom rozsahu v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 211/2000 Z. z.“), a to nepretržite počas existencie záväzkov vzniknutých z tejto zmluvy, minimálne však po dobu 5 rokov od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
- 7) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť s poukazom na ustanovenie § 47a ods. 2 Občianskeho zákonníka najskôr podľa ods. 1 tohoto článku zmluvy.
- 8) Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch - dodávateľ obdrží jeden rovnopis a odberateľ jeden rovnopis.
- 9) Zmluvné strany na dôkaz súhlasu s podmienkami dohody túto zmluvu bez výhrad podpisujú, ako výraz ich slobodnej a vážnej mienenej vôle.

V Bratislave, dňa 4/6/21  
za **odberateľa**

- 3 -06- 2021

V Banskej Bystrici, dňa .....  
za **dodávateľa**

---

Ing. Dušan Randuška,  
generálny riaditeľ  
Bratislavská teplárenská, a.s.  
na základe poverenia

---

Ing. Miroslav Korček, konateľ  
ASO VENDING s.r.o.

Miroslava Calfová,  
finančný riaditeľ  
na základe poverenia